



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Quebec

K1A0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Informatics Professional Services Division/Division des
services professionnels en informatique

Terrasses de la Chaudière 4th Floor

10 Wellington Street

Gatineau

Quebec

K1A0S5

Title - Sujet DHRIM professional services DIRHG Services Professionnels	
Solicitation No. - N° de l'invitation W6369-210260/A	Amendment No. - N° modif. 008
Client Reference No. - N° de référence du client W6369-210260	Date 2022-03-17
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$IPS-014-40551	
File No. - N° de dossier 014ips.W6369-210260	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Daylight Saving Time EDT on - le 2022-03-25 Heure Avancée de l'Est HAE	
F.O.B. - F.A.B.	
Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Hamelin, Nathalie	Buyer Id - Id de l'acheteur 014ips
Telephone No. - N° de téléphone (873) 355-3891 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. – N° de l'invitation W6369-210260/A	Amd. No – N° de la modif. 008	Buyer ID – Id de l'acheteur 014IPS
Client Ref. No. – N° de réf. De client W6369-210260	File No. – N° du dossier 014IPS. W6369-210260	CCC No./ N° CCC – FMS No/ N° VME

MODIFICATION À LA DEMANDE DE SOUMISSIONS 008

La présente modification à la demande de soumissions vise à :

1. Fournir des réponses aux questions des soumissionnaires concernant la présente demande de soumissions.
2. Modifier la demande de propositions comme il est précisé à l'appendice A-7 ci-dessous.

Question n° 48 :

La modification 007 – Réponse 43 a entraîné des changements importants aux critères d'entreprise cotés CE2 seulement quatre (4) jours ouvrables avant la date limite de soumission. À la suite de ces changements, les soumissionnaires qui ont déjà consacré beaucoup de temps et d'efforts pour identifier et développer les contrats de référence requis doivent maintenant réévaluer quels contrats peuvent être utilisés pour justifier l'expérience avant de développer une nouvelle réponse au CE2 et de demander l'approbation du client. .

Afin de donner aux soumissionnaires suffisamment de temps pour terminer la réévaluation et élaborer des contrats de référence appropriés, nous demandons respectueusement une prolongation d'une (1) semaine jusqu'au 28 mars 2022.

Réponse n° 48 :

Le Canada prolongera la date de clôture de la demande de soumissions comme il est indiqué à l'appendice A-7 ci-dessous.

Question n° 49 :

Sur la base des changements apportés au CE2 dans la modification 007 - Réponse 43, nous recommandons que la Couronne modifie davantage le libellé du calendrier du CE2 en « lancé ou achevé depuis 2010 ». Ce changement s'aligne sur le libellé du CE4 et évalue l'expérience du soumissionnaire dans les deux critères au cours de la même période.

Réponse n° 49 :

Le Canada a modifié le formulaire 3 – Critères techniques cotés, comme indiqué à l'appendice A-7 ci-dessous.

Solicitation No. – N° de l'invitation W6369-210260/A	Amd. No – N° de la modif. 008	Buyer ID – Id de l'acheteur 014IPS
Client Ref. No. – N° de réf. De client W6369-210260	File No. – N° du dossier 014IPS. W6369-210260	CCC No./ N° CCC – FMS No/ N° VME

APPENDICE A-7

La date de clôture a été modifiée comme suit :

SUPPRIMER Lundi 21 mars 2022 à 14 h, HEA

INSÉRER Vendredi 25 mars 2022 à 14 h, HEA

Au Formulaire 3 – Critères techniques cotés a été modifié comme suit :

SUPPRIMÉ Formulaire 3 – Critères techniques cotés (Révisé le 10 mars 2022) dans son intégralité

INSÉRÉ Formulaire 3 – Critères techniques cotés (Révisé le 17 mars 2022) – Voir ci-joint

Solicitation No. – N° de l’invitation W6369-210260/A	Amd. No – N° de la modif. 008	Buyer ID – Id de l’acheteur 014IPS
Client Ref. No. – N° de réf. De client W6369-210260	File No. – N° du dossier 014IPS – W6369-210260	CCC No./ N° CCC – FMS No/ N° VME

FORMULAIRE 3
CRITÈRES COTÉS POUR L’ENTREPRISE
(MODIFIÉ LE 17 MARS 2022)

CE	Critères cotés pour l’entreprise	Nombre de points maximal	Échelle de cotation
CE1	<p>En plus de ces deux (2) contrats fournis au critère OE1, le soumissionnaire devrait démontrer son expérience dans la prestation de services, en tant qu’entrepreneur, des systèmes de PeopleSoft Human Capital Management (HCM), au moyen d’autres contrats, qui satisfont tout ce qui suit :</p> <p>Chaque contrat unique devrait :</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Appuyer la mise en œuvre du système PeopleSoft HCM : <ol style="list-style-type: none"> a. Utilisation de la version 8.9 ou plus récente. b. Utilisation de PeopleTools v. 8.49 ou plus récente c. Pour au moins 5 000 utilisateurs. 2. Avoir été réalisé pour une durée de 24 mois consécutifs au cours des 60 derniers mois (précédant la date de la demande de soumissions). 3. Chaque contrat devrait être exécuté auprès du client commercial distinct. 4. Tous les travaux devraient avoir été réalisés aux installations du client (c.-à-d. sans faire appel à un centre de prestation de services). <p>Le soumissionnaire doit démontrer son expérience dans la prestation de services dans le cadre des contrats et soumettre les références de clients pour chaque contrat fourni.</p> <p>Les références devraient contenir les renseignements ci-après :</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. nom de l’organisation; 2. taille de l’organisation; 3. numéro du contrat; 	6	<p>Un (1) contrat supplémentaire à ceux fournis dans le critère OE1 = 2 points</p> <p>Deux (2) contrats supplémentaires à ceux fournis dans le critère OE1 = 4 points</p> <p>Trois (3) contrats supplémentaires à ceux fournis dans le critère OE1 = 6 points</p>

Solicitation No. – N° de l’invitation W6369-210260/A	Amd. No – N° de la modif. 008	Buyer ID – Id de l’acheteur 014IPS
Client Ref. No. – N° de réf. De client W6369-210260	File No. – N° du dossier 014IPS – W6369-210260	CCC No./ N° CCC – FMS No/ N° VME

	<p>4. brève description des services offerts;</p> <p>5. nom, numéro de téléphone, adresse de courriel de la personne-ressource responsable du contrat au sein de l’organisation;</p> <p>6. dates (jj/mm/aaaa) pour la date de début et de fin (s’il y a lieu) des contrats;</p> <p>7. la ou les versions de PeopleSoft prises en charge.</p> <p>Les renseignements indiqués ci-dessus doivent être transmis avec la soumission dans le formulaire 5, Coordonnées des clients, donné en référence. Si l’information n’est pas fournie, l’autorité contractante informera le soumissionnaire du délai qu’elle lui accorde pour le faire. Le défaut de fournir les renseignements énumérés ci-dessus dans les délais rendra la soumission irrecevable.</p> <p>Il incombe à l’employé de s’assurer que les renseignements fournis sont corrects.</p> <p>Le soumissionnaire doit avoir été l’entrepreneur principal, et non pas un sous-traitant. Cela signifie que le soumissionnaire a obtenu le contrat directement du client. Si le contrat du soumissionnaire consistait à effectuer des travaux pour lesquels on avait d’abord retenu les services d’une autre entité, le soumissionnaire n’est pas considéré comme l’entrepreneur principal. Par exemple, Z (le client) a passé un contrat avec Y, qui, à son tour, a engagé X pour lui fournir une partie ou la totalité des services demandés par Z. Dans cet exemple, Y est l’entrepreneur principal et X, le sous-traitant.</p> <p>Le soumissionnaire doit se rappeler qu’un arrangement en matière d’approvisionnement ou une offre à</p>		
--	--	--	--

Solicitation No. – N° de l'invitation W6369-210260/A	Amd. No – N° de la modif. 008	Buyer ID – Id de l'acheteur 014IPS
Client Ref. No. – N° de réf. De client W6369-210260	File No. – N° du dossier 014IPS – W6369-210260	CCC No./ N° CCC – FMS No/ N° VME

	commandes ne constitue pas un contrat et que, par conséquent, toute référence à ce type de documents sera exclue du processus d'évaluation de l'expérience du soumissionnaire en matière d'exécution de contrats. Par exemple, si le soumissionnaire fait référence à un numéro d'arrangement en matière d'approvisionnement pour services professionnels en informatique centrés sur les tâches (SPICT) comme EN578-170432/XXX/EL dans le but de démontrer que son expérience satisfait aux critères d'évaluation, le Canada ne tiendra pas compte de cette expérience, car elle ne porte pas sur un contrat en particulier.		
CE2	Le soumissionnaire devrait fournir des contrats pour des travaux effectués ou en soutien en service continu d'une ou plusieurs application(s) ERP pour une organisation militaire d'une valeur contractuelle de 5 millions de dollars ou plus qui a été lancé ou achevé depuis 2010.	4	Un (1) contrat = 2 points Deux (2) contrats = 4 points
CE3	Le soumissionnaire doit avoir fourni, depuis au moins sept (7) années, des services de soutien pour les produits PeopleSoft de gestion du capital humain et avoir fourni des ressources effectuant des *tâches de soutien en service tel qu'elles sont décrites dans l'énoncé des travaux. Pour le démontrer, le soumissionnaire doit fournir une description des services de gestion du capital humain fournis chaque année (avec des tâches telles que celles décrites dans l'EDT). * Tâches de soutien en service » désigne la fourniture de la production, y compris la réalisation de tâches qui garantissent une	10 8	Un (1) point par année, jusqu'à concurrence de dix (10) points Entre 7 et 8 ans = 2 point Entre 8 et 9 ans = 4 points Entre 9 et 10 ans = 6 points 10 ans = 8 points

Solicitation No. – N° de l'invitation W6369-210260/A	Amd. No – N° de la modif. 008	Buyer ID – Id de l'acheteur 014IPS
Client Ref. No. – N° de réf. De client W6369-210260	File No. – N° du dossier 014IPS – W6369-210260	CCC No./ N° CCC – FMS No/ N° VME

	disponibilité, une fiabilité, une efficacité et une continuité d'activité optimales.		
CE4	<p>Le soumissionnaire doit démontrer qu'il a mené à bien de grands projets de mise à niveau de logiciels d'applications PeopleSoft de gestion du capital humain (GCH), pour les faire passer d'anciennes à de nouvelles versions, ou d'autres produits logiciels de PeopleSoft en GCH.</p> <p>Pour le démontrer, le soumissionnaire doit fournir deux (2) références liées à des projets de développement de logiciels. Pour chaque projet soumis, le soumissionnaire doit inclure une copie de la page couverture du contrat et une brève description du rôle du fournisseur.</p> <p>Par « grand projet de mise à niveau de logiciels », on entend un projet d'une valeur contractuelle d'au moins 500 000 dollars (taxes applicables incluses) et d'une durée d'au moins un an, qui a été lancé ou achevé au cours des cinq (5) dernières années depuis 2010. Il faut avoir accompli au moins 6 mois de travail.</p> <p>Pour le démontrer, le soumissionnaire doit fournir deux (2) références liées à des projets de développement de logiciels pour chaque projet soumis.</p> <p>Les caractéristiques suivantes de chaque contrat seront évaluées :</p> <ul style="list-style-type: none"> ● Portée (valeur en dollars); ● Dépenses annuelles totales 	20-40	<p>Par projet :</p> <p>5 points – La valeur annuelle du contrat était d'au moins 500 000 dollars et inférieure à 5 millions de dollars.</p> <p>10 points – La valeur annuelle du contrat était de cinq (5) millions de dollars ou plus.</p> <p>5 points – La durée du contrat était d'au moins un (1) an et de moins de deux (2) ans.</p> <p>10 points – La durée du contrat était d'au moins deux (2) ans.</p>

Solicitation No. – N° de l'invitation W6369-210260/A	Amd. No – N° de la modif. 008	Buyer ID – Id de l'acheteur 014IPS
Client Ref. No. – N° de réf. De client W6369-210260	File No. – N° du dossier 014IPS – W6369-210260	CCC No./ N° CCC – FMS No/ N° VME

	<p>liées aux contrats et aux tâches, selon une entente à prix fixe ou des taux journaliers pour au moins cinq (5) catégories de ressources;</p> <ul style="list-style-type: none"> • Durée – Durée du contrat, y compris les éventuelles périodes d'option. <p>On exige une référence pour chaque contrat, y compris le nom, le titre, l'organisation et un numéro de téléphone récent. S'il s'agit d'un contrat du gouvernement fédéral, le soumissionnaire doit préciser le ministère, le titre du contrat, le numéro de contrat, la valeur et le nom de la personne-ressource du client, ainsi que son numéro de téléphone récent.</p> <p>Remarque : Le contrat mentionné dans l'exigence OE1 peut être utilisé pour cette exigence.</p>		
NOMBRE MAXIMAL DE POINTS		58 points	
POINTS MINIMUM REQUIS		41 points	
POINTS OBTENUS			